

関平だより

平成21年12月号



発行 霧島市営 関平鉱泉販売所

0120-235-524

定休日は第1及び第3火曜日
12月は1日と15日です。

霧島の歳時記

12月。霧島連山も冬山シーズンを迎え12月～2月末頃の極寒の日には、韓国岳・大浪池の山頂から中腹にかけて、冬山に咲く花のような樹氷を見ることができます。また観光スポットとして有名な霧島神宮は、度重なる火山の噴火で再築を繰り返し、1715（正徳5）年に現在の社殿が創建されました。1400年以上前から信仰を集めてきたこの神社で、毎年元旦に「天孫降臨霧島九面太鼓」が奉納されます。天孫降臨の神話を題材に、宝物として保存されている9つの神々の面をつけて太鼓を打ち鳴らし、世界の平和と、新年の幕開けを祝います。



▲ 心に打ち響く演奏と共に新年の幕開けを祝う。
霧島神宮社務所前。

12月の霧島連山トレッキング

コース名：霧島連山横断 夷守台キャンプ場＝大幡山＝新燃岳＝湯之野
開催日：12月13日（日） お問い合わせ：霧島連山トレッキングガイドクラブ事務局
TEL：0995-57-1588

一年間ありがとうございました。

いよいよ年の瀬も押し迫ってまいりました。皆様におかれましては年末年始の準備でご多忙のことと存じます。本年も関平鉱泉水をご愛顧いただき、誠にありがとうございました。職員一同、ここに厚くお礼申し上げます。皆様への感謝の気持ちの中で、来る年を迎える準備をして参りたいと思っております。皆様にもつつがなくこの年末を過ごされまして、新しき年を迎えられますよう、心からお祈り申し上げます。



▲ ご愛顧頂きありがとうございました。
つづらはら
所長：黒葛原 茂成

お歳暮のおすすめ

お歳暮に関平鉱泉水をどうぞ！！

2009年 お歳暮の準備はお済みでしょうか。「お世話になったあの方に・・・いつまでも健康であってほしいあの方に・・・」と、あなたの感謝と願いを込めて、関平鉱泉水をお歳暮にぜひお使いください。

なお、お歳暮用の「のし」も用意しておりますので、お気軽にお申し付けください。

商品	価格
20ℓボックス	：1,000円 ※送料別途必要
10ℓボックス	：600円
2ℓボトル	：230円
500mlボトル	：110円



▲ 20ℓボックス（左）と500ml・2ℓペットボトル

お問い合わせ：霧島市営 関平鉱泉所

0120-235-524

年末年始の営業のお知らせ

いつもご愛飲いただきましてありがとうございます。関平温泉・関平鉱泉所の年末年始の営業を、下記のとおりお知らせいたします。

関平温泉	【年内の営業】 平成21年12月28日 午後8時まで 【年始の営業】 平成22年 1月 4日 午前9時より 【営業時間】 午前9時～午後8時
関平鉱泉所	【年内の営業】 平成21年12月28日 午後5時まで 【年始の営業】 平成22年 1月 3日 午前8時30分より 【営業時間】 午前8時30分～午後5時 なお、宅配注文で、年内の到着をご希望の場合は、 ※ 郵便振替をご利用の方は、12月25日までに手続きをお願いいたします。 ※ 代金引き換えをご利用の方は、12月25日までに申し込みください。 ※ 毎月の定休日は、第1と第3火曜日です。

お知らせ

関平温泉のご利用（入浴）について！！

関平温泉の入浴時間が平成21年11月12日より午前9時～午後8時までになり、朝から入浴できるようになりました。



▲ 無色透明な関平温泉の湯ぶね。疲れがとれると大評判！

ニュース

鹿児島県の情報番組「げっきん！かごしま」で関平温泉が紹介されました！！

お得”と“タメになる”をキーワードで鹿児島に根差した情報をお届けする番組「げっきん！かごしま」11月13日(金)放送の「家族でGO！秋の温泉大特集」で関平温泉が紹介されました。



開放感いっぱいの貸切露天風呂気分はセレクト

貸切露天風呂は、東屋も備え、セレクト気分を味わえるとリポーターも大絶賛！！

お客様の声

金魚に代わって一筆！！



▲ 5月ということと、状況から“水カビ病”だったのではと思われます。

約1カ月前のことです。4年目の金魚が白いカビのようなものが体に付いてきました。4匹のうち2匹が弱って遂に1匹は死にました。そこで思いついたのが関平の鉱泉水です。小さな容器（20cm×15cm）に鉱泉水を入れて1匹の金魚を移しました。2日目頃から元気になり、約20日ですっかり元の紅色を取り戻し、今では他の金魚と一緒に元気に泳いでいます。ありがとうございました。

（鹿児島県 K・Kさん 67歳）

人が体に良い水を飲むことで、重篤な病気が治ったという話は良く耳にしますが、温泉には科学では説明しきれない不思議な力があるのではないのでしょうか。

読書新聞で関平温泉・鉱泉広告

平成21年10月30日（金）発行の読書新聞（宮崎版）の朝刊で、関平温泉と鉱泉所の広告を掲載して宮崎の方々へPRしました。広告は関平温泉と鉱泉所、また商品を写真で紹介すると共にアクセスや、ちょっとした説明を掲載しました。

天下の名泉
関平鉱泉

お問い合わせは
0120-235524

〒099-6602 鹿児島県霧島市牧園町三体堂2057-8
TEL.0995-78-2355/FAX.0995-78-2036

「霧島山麓」の
おいしい水をそのまま
ご自宅までお届けします。

泉質異なる
ふたつの湯に
身もころも
じんわり
癒される
関平温泉
至福のひととき。

2つに分かれた
石張りの浴槽で、
関平温泉と新床温泉の
2種類のお湯が
お楽しみいただけます。

●入浴料
おとな300円、子ども(小学生)150円

●貸切露天風呂(入浴料、部屋代1時間込)
おとな900円、子ども750円

●自炊棟宿泊
おとな2,440円、子ども1,780円
※上記すべて幼児は無料

〒899-6602 鹿児島県霧島市牧園町三体堂2057-10
TEL.0995-78-4012

【営業時間】■新床温泉/9:00～20:00 ■関平温泉/14:00～20:00
【定休日】第1・第3火曜日

関平温泉

編集者のひとりごと

2009年も12月を残すのみとなり皆様方も慌ただしい日々をお過ごしのことと思います。この1年を振り返りますと3月の野球日本代表「侍ジャパン」がWBCで連覇達成、4月の新型インフルエンザ発生、8月の第45回衆議院選挙で民主党が圧勝、また芸能界の薬物事件、裁判員制度…etc 明るい話題から社会に影を落とすニュースまで様々でした。中でも新型インフルエンザは最近では身近で感染を耳にするようになり不安が高まっています。色々な事がありましたこの1年、鉱泉水をお買い求めいただきました皆様のご愛顧に心より感謝申し上げます。また、温かい応援のお言葉、時には厳しいお叱りのお言葉を賜り、本当にありがとうございました。